

# **RAPPORT de la séance du conseil communal**

**31 mai 2022**

## **Membres présents:**

Kirsch-Hirtt, bourgmestre, Bach, Mersch,  
échevins, Alexander, Kremer A., Kremer  
B., Ney ép. Prim, Roller, Schmit,  
Weyerich, Wietor, conseillers  
Flener, secrétaire communal

## **Séance publique**

### **1. Informations générales du collège échevinal**

Madame le bourgmestre Marguy Kirsch-Hirtt souhaite la bienvenue aux membres du conseil communal. Il est procédé à l'ordre du jour avec les remerciements et courriers divers.

### **2. Approbation de l'organisation scolaire provisoire de l'année scolaire 2022/23 de l'école de musique "Regional Museksschoul Uelzechtdal"**

Monsieur Jean-Marie Thein, chargé de direction, fournit des explications quant à l'organisation scolaire provisoire 2022/23 de l'école de musique. Coût total estimé à 678.540,99 €. L'organisation scolaire provisoire est approuvée à l'unanimité par le conseil communal.

Comme la loi sur la gratuité de l'enseignement musical dans le secteur communal n'est pas encore publiée au Mémorial, le conseil communal décide de reporter le point "Fixation des tarifs en matière de l'enseignement musical dans le secteur communal" sur l'ordre du jour du prochain conseil communal.

Monsieur Jean-Marie Thein informe qu'il fera valoir ses droits à la pension et remercie les membres du conseil communal pour la bonne collaboration et entente durant ces années. Mme Michelle van Dijk a été engagée pour remplir les fonctions de Jean-Marie Thein.

### **3. Adaptation de différentes taxes communales**

Le conseil communal décide d'approuver à l'unanimité des voix la taxe pour la vente de repas sur roues à 17 € par repas et par personne et ceci à partir du 1<sup>er</sup> août 2022.

### **4. Approbation de l'organisation scolaire provisoire de l'année scolaire 2022/23**

Madame Véronique Jegen, membre du Comité d'école, présente et fournit des explications quant à l'organisation provisoire de l'année scolaire 2022/23 avisée favorablement par la commission scolaire. L'organisation scolaire provisoire est approuvée à l'unanimité des voix par le conseil communal.

## ***5. Proposition de nomination de personnel dans l'enseignement fondamental***

Le conseil communal propose à l'unanimité des voix la nomination de quatre instituteurs(trices) de l'enseignement fondamental pour l'année scolaire 2022/23.

## ***6. Refonte PAG: avis sur les réclamations contre les modifications apportées au projet***

Madame Chantal Zeyen du bureau d'études Zeyen & Baumann fournit des explications relatives aux 15 réclamations déposées contre l'adoption définitive du plan d'aménagement général de la commune de Lorentzweiler. Les avis du conseil communal seront soumis au Ministère de l'Intérieur. Le ministère dispose d'un délai de trois mois pour trancher. Les réclamants ont la possibilité de faire appel devant le tribunal administratif. Les avis sont approuvés par le conseil communal à la majorité des voix.

## ***7. Avis de classement d'un immeuble en tant que patrimoine culturel national***

Le conseil communal décide à la majorité des voix d'aviser favorablement l'intention de classer comme patrimoine culturel national l'immeuble sis au numéro 109 route de Luxembourg à Lorentzweiler, inscrit au cadastre de la Commune de Lorentzweiler, section A de Lorentzweiler, sous le numéro 202/2141.

**Zusammenfassender  
BERICHT der Sitzung  
31. Mai 2022**

**Anwesend:**

Kirsch-Hirtt, Bürgermeister, Bach,  
Mersch, Schöffen, Alexander, Kremer A.,  
Kremer B., Ney ép. Prim, Roller, Schmit,  
Weyerich, Wietor, Räte  
Flener, Gemeindesekretär

**ÖFFENTLICHE SITZUNG**

**1. Mitteilungen des Bürgermeister- und Schöffenkollégiums**

Zum Auftakt des Gemeinderats begrüsst Bürgermeisterin Marguy Kirsch-Hirtt alle Mitglieder. Anschliessend werden verschiedene Dankeschreiben und Mitteilungen vorgelesen.

**2. Genehmigung der provisorischen Schulorganisation betreffend den Musikunterricht der "Regional Museksschoul Uelzechtall" für das Schuljahr 2022/23**

Herr Jean-Marie Thein, Chargé de Direction der Musikschule, gibt Erläuterungen zum Musikunterricht 2022/2023 der "Regional Museksschoul Uelzechtall". Geschätzter Gesamtbetrag 678.540,99 €. Die provisorische Schulorganisation wird einstimmig vom Gemeinderat angenommen.

Das Gesetz betreffend den Gratis-Musikunterricht auf kommunaler Ebene ist noch nicht im Memorial veröffentlicht. Daher beschliesst der Gemeinderat den Punkt "Festlegung der Gebühren bezüglich des Musikunterrichts auf kommunaler Ebene" auf die Tagesordnung des nächsten Gemeinderats zu verlegen.

Desweiteren gibt Herr Jean-Marie Thein bekannt, dass er seine Rentenansprüche geltend machen wird. Er bedankt sich beim Gemeinderat für die gute Zusammenarbeit. Frau Michelle van Dijk wird seinen Posten übernehmen.

**3. Anpassung der Gebühr für das Essen auf Räder "Repas sur roues"**

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig die Gebühr der Mahlzeit "Repas sur roues" auf den 1. August 2022 anzupassen, 17 € pro Essen und Person.

#### ***4. Genehmigung der provisorischen Schulorganisation 2022/23***

Frau Véronique Jegen, Mitglied des Schulkomitees gibt dem Gemeinderat Erläuterungen zur provisorischen Schulorganisation 2022/23. Die vorläufige Schulorganisation 2022/23 wird einstimmig vom Gemeinderat angenommen.

#### ***5. Vorschlag zur Ernennung des Lehrpersonals in der Grundschule des Schuljahres 2022/23***

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig dem Schulministerium vier Lehrpersonen vorzuschlagen.

#### ***6. Überarbeitung PAG: Stellungnahme des Gemeinderates zu den Einsprüchen gegen die Änderungen am Projekt***

Frau Chantal Zeyen vom Planungsbüro Zeyen & Baumann gibt Erläuterungen und Erklärungen zu den 15 eingereichten Einsprüchen. Die Stellungnahmen des Gemeinderates werden dem Innenministerium vorgelegt. Die Ministerin hat 3 Monate Zeit sich zu äussern. Die Reklamanten haben dann die Möglichkeit Einspruch vor dem Verwaltungsgericht zu erheben. Die Stellungnahmen werden mehrheitlich vom Gemeinderat angenommen.

#### ***7. Gutachten des Gemeinderats zum Vorschlag, ein Gebäude unter nationalen Denkmalschutz zu stellen***

Der Gemeinderat befürwortet mehrheitlich die Klassierung des Gebäudes, gelegen 109 Luxemburgerstrasse in Lorentzweiler, eingeschrieben im Kadaster der Gemeinde Lorentzweiler, Sektion A von Lorentzweiler, unter der Nummer 202/2141.